

Diese Abwasserpumpe ist nur mit
tinyWASH WT-1-EU-W und WT-1-EU-S
Modellen 2025, ab Auslieferung Juli
2025, kompatibel.

MONTAGEANLEITUNG IN-LINE ABWASSERPUMPE



Bitte lesen Sie diese Anleitung aufmerksam vor Montage und Inbetriebnahme.
Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise kann zu Beschädigungen an Maschine und
Fahrzeug führen! Maximale Förderhöhe 50 cm.



Entsorgung

Die Verpackung schützt das Gerät vor Transportschäden und ist recycelbar. Das Rückführen der Verpackung in den Materialkreislauf spart Rohstoffe und verringert das Abfallaufkommen. Ihr Fachhändler nimmt die Verpackung zurück.



Elektro- und Elektronikgeräte enthalten wertvolle, wiederverwendbare Materialien. Sie enthalten auch bestimmte Stoffe, Gemische und Bauteile, die für ihre Funktion und Sicherheit notwendig waren. Im Hausmüll sowie bei nicht sachgemäßer Behandlung können sie der Gesundheit und der Umwelt schaden. Geben Sie Ihr Altgerät nicht in den Hausmüll, nutzen Sie bitte die offiziellen Sammel- und Rücknahmestellen zur Abgabe und Verwertung der Elektro- und Elektronikgeräte bei Ihrer Kommune oder Ihrem Händler. tinyWASH Produkte sind bei der Stiftung EAR (Stiftung Elektro-Altgeräte Register) für in Deutschland verkauft Elektrogeräte registriert. Die Registrierungsnummer lautet DE 89158996.

Registrierung Ihres Geräts

Bitte registrieren Sie Ihr Gerät unter <https://www.tinywash.de/registrierung>. Es gelten die unter www.tinywash.de publizierten Datenschutzrichtlinien.



QR-Code Registrierung

Bedienungsanleitung Änderungen und Updates

Diese Bedienungsanleitung wird bei Bedarf überarbeitet und ggf. ergänzt. Die aktuellste Fassung dieser Anleitung als PDF finden Sie immer unter <https://www.tinywash.de/anleitung>.



QR-Code Anleitung

Sollten Sie Ihre Bedienungsanleitung benötigen und nicht zur Hand haben, finden Sie einen QR-Code auf der Maschine, neben dem Waschmittelfach. Über diesen Code kommen Sie direkt zum Download der aktuellsten Fassung dieser Anleitung.



INHALTSVERZEICHNIS

Sicherheitshinweise	4
Übersicht / Lieferumfang	5
Installation / Montage	6
Frostschutz / Winterentleerung	10
Service	11



Stromschlaggefahr! Die Montage muss von einer Elektrofachkraft durchgeführt werden. Keine Leitungen und Kontakte innerhalb der Maschine berühren! Vor Montagebeginn Stromstecker ziehen!



Im Winter (Temperaturen im Fahrzeug unter 4°C) die Wasser Zu- und Ablaufleitungen vollständig entleeren. Gefahr von Frostschäden. Beachten Sie auch das Kapitel Frostschutz.



Beachten Sie auch die weiteren Sicherheitshinweise im Kapitel Installation des Waschtrockners.



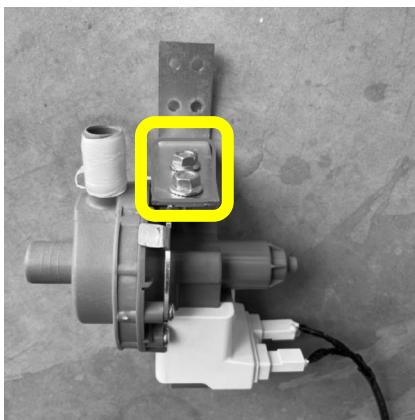
Lieferumfang Montagematerial

- Abwasserpumpe
- Montagewinkel und Befestigungsschrauben
- Verbindungsschlauch Waschtrockner < > Pumpe, mit Klemmschelle
- Elektrisches Anschlusskabel Pumpe mit Steckverbindern



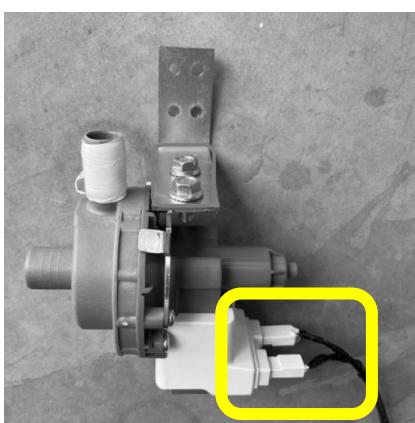
Stromschlaggefahr! Die Montage muss von einer Elektrofachkraft durchgeführt werden. Keine Leitungen und Kontakte innerhalb der Maschine berühren! Vor Montagebeginn Stromstecker ziehen!

1. Montagewinkel befestigen



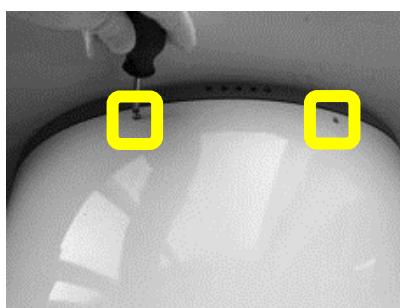
Befestigen Sie den Montagewinkel mit den mitgelieferten Schrauben an der Pumpe.

2. Anschluss Verbindungskabel



Stecken Sie das Verbindungskabel auf die Anschluss-Pins der Pumpe. Achten Sie darauf, dass die Stecker vollständig auf die Pins geschoben werden.

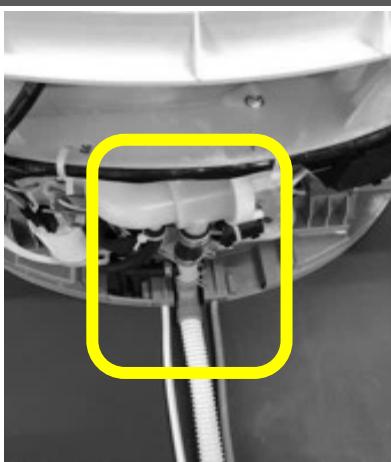
3. Gehäusedeckel des Waschtrockners entfernen



Sie müssen jeweils die 2 Schrauben von der Ober- und Unterseite des Gehäuses entfernen, um dieses abzunehmen.



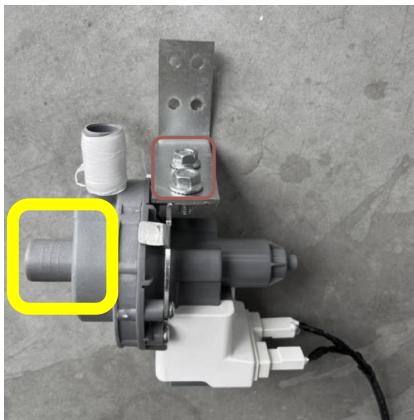
7. Anschluss Verbindungsschlauch an der Maschine (Waschtrockner >>> Pumpe)



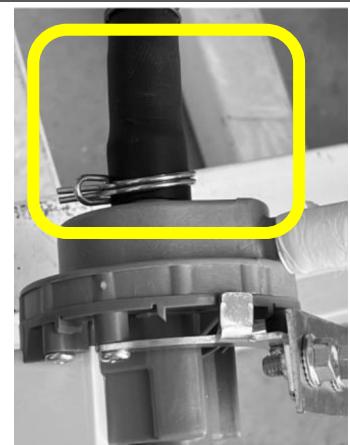
Befestigen Sie den schwarzen Verbindungsschlauch **mit dem 90° Winkel** am Abwasserauslass der Maschine und fixieren Sie das Ende mit der mitgelieferten Schelle.



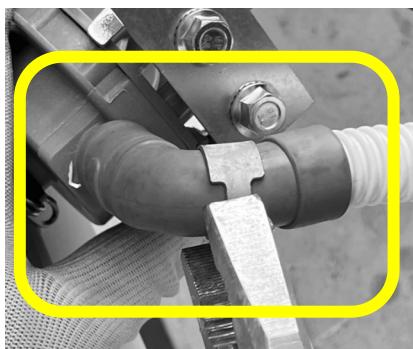
5. Anschluss Verbindungsschlauch an der IN-Line-Pumpe



Befestigen Sie **das gerade Ende** des schwarzen Verbindungsschlauchs am **zentralen (mittigen) Anschluss der Pumpe** und fixieren Sie das Ende mit der mitgelieferten Schelle.



6. Anschluss Abwasserschlauch an der IN-Line-Pumpe (Pumpe >>> Grauwassertank)



Befestigen Sie den weißen Abwasserschlauch mit dem grauen 90° Winkel am Abwasserauslass der Pumpe und fixieren Sie das Ende mit der mitgelieferten Schelle (Schlauch und Klemme sind im Lieferumfang der Maschine enthalten).





7. Elektrischer Anschluss der Pumpe an der Maschine



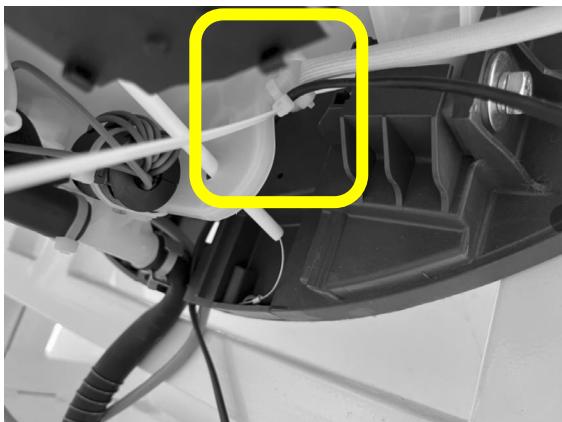
1. Fädeln Sie das Anschlusskabel durch die dafür vorgesehene Aussparung (Anschlussbereich unten, mittig) in die Maschine ein.



2. Stecken Sie den Anschlussstecker der Pumpe in die Anschlussbuchse der Maschine, zu finden im unteren rechten Bereich der Maschine. Eine Verwechslung ist nicht möglich, da in der Maschine nur eine Anschlussbuchse zur Verfügung steht.

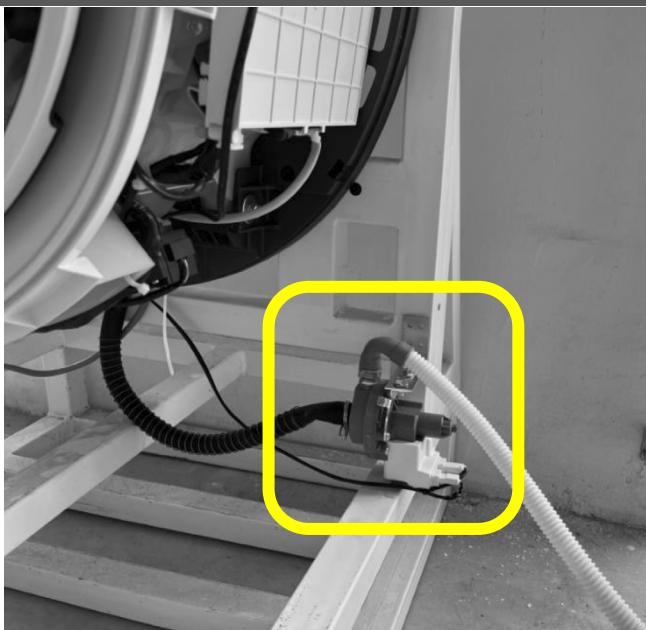


3. Fixieren Sie das Kabel zur Zugentlastung.





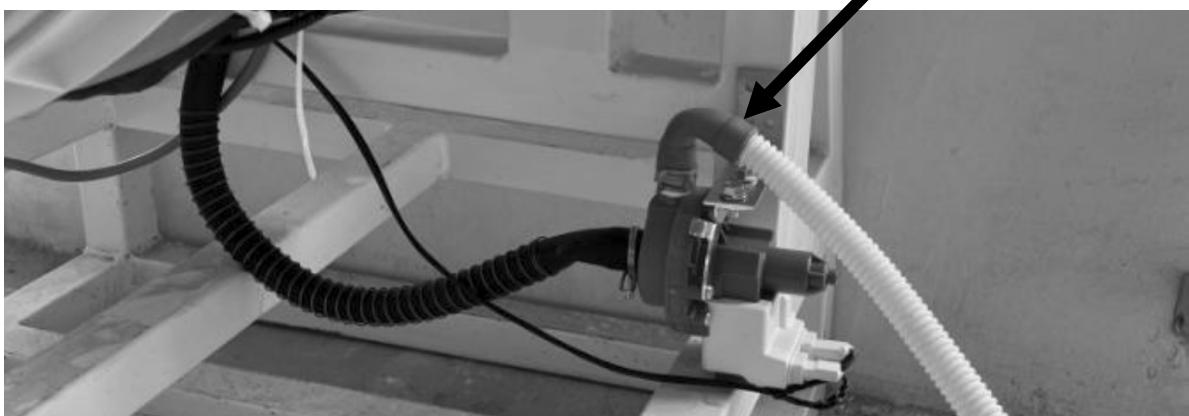
8. Befestigung der Pumpe im Fahrzeug / Boot



Befestigen Sie die Pumpe mit dem Montagewinkel im Fahrzeug / Boot, mit einem Höhenunterschied von mindestens 10 cm unter der Maschine.



Der Auslass der Pumpe (Schlauch in Richtung Grauwassertank) muss nach oben zeigen, um eine fehlerfreie Funktion zu gewährleisten.
Maximale Förderhöhe von 50 cm nicht überschreiten!



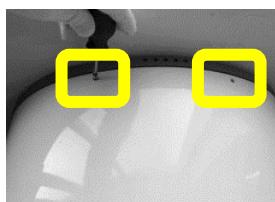
9. Testlauf und Remontage Gehäusedeckel



Stecken Sie den Stromstecker ein und führen Sie, vor der Montage des Deckels, einen Testlauf durch, um auf Dichtigkeit zu prüfen.



Stromschlaggefahr! Dieser Schritt muss von einer Elektrofachkraft durchgeführt werden. Keine Leitungen und Kontakte innerhalb der Maschine berühren!



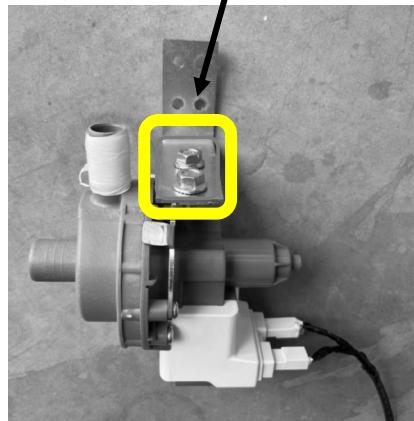
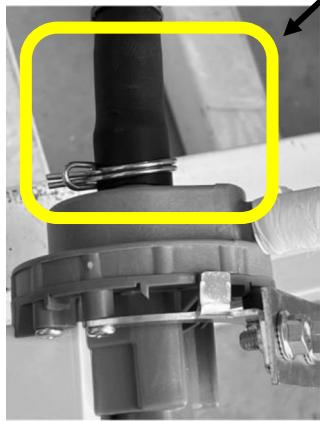
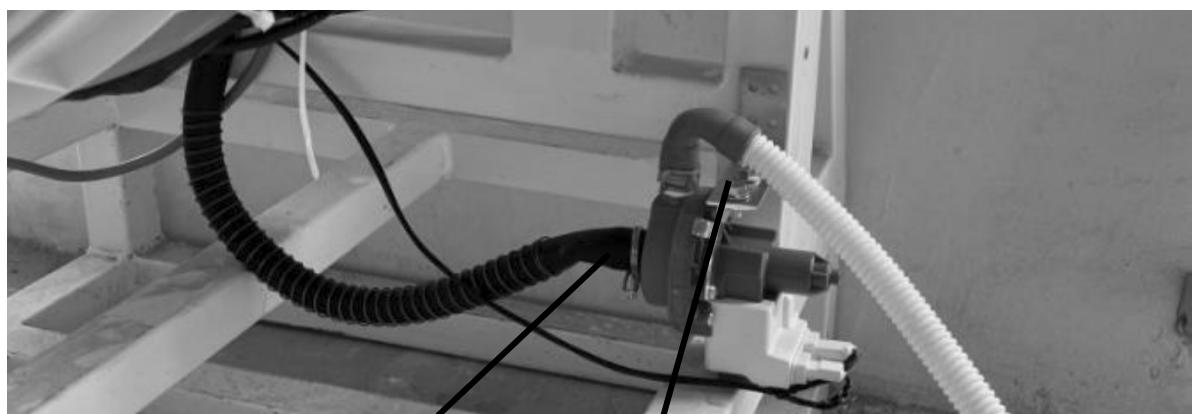
Setzen Sie den Gehäusedeckel wieder auf das Gerät und sichern Sie ihn mit den 4 Schrauben.



Im Winter (Temperaturen im Fahrzeug unter 4°C) die Wasser Zu- und Ablaufleitungen vollständig entleeren. Gefahr von Frostschäden. **Beachten Sie auch das Kapitel Frostschutz in der Bedienungsanleitung des Waschtrockners.**

Sollten Sie Ihr Fahrzeug in der kalten Jahreszeit im Freien abstellen bzw. in einer nicht frostgeschützten Umgebung, müssen Sie, um Frostschäden an der Pumpe zu vermeiden zwingend das Restwasser aus der Pumpe entfernen.

Zur Entleerung der Pumpe, lösen Sie die Schrauben vom Befestigungswinkel, entfernen den schwarzen Schlauch an der Pumpe und drehen die Pumpe auf den Kopf, damit das Wasser aus der Pumpe ablaufen kann. Anschließend befestigen Sie wieder Schlauch und Montagewinkel.





tinyWASH bietet im Rahmen der auf der Website, unter tinywash.de publizierten Bedingungen, einen umfassenden Service und eine europaweite Mobilitätsgarantie.

Im Fall einer Störung ihres Geräts kontaktieren Sie uns bitte während der Geschäftszeiten telefonisch unter +49 911 99 08 74 33.

Alternativ erreichen Sie uns rund um die Uhr per E-Mail unter service@tinywash.de.

E-Mails an diese Adresse werden auch außerhalb der Geschäftszeiten zeitnahe bearbeitet.



Die Marke tinyWASH, das tinyWASH Logo und das tinyWASH Design sind europaweit geschützt.
Verwendung durch Dritte nur nach vorheriger, schriftlicher Genehmigung.

tinyWASH ist ein Produkt der Camplnvent GmbH – Merkurstr. 21 – 90763 Fürth
<http://www.tinywash.de> info@tinywash.de